



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società _____
League/Liga Ligue/Lega _____

CLUB 1 Rolling Aventicum II **1L**

CLUB 2 Rossemaison **A**

Lieu / Ort **Bussy** Date / Datum **13.04.2017**
Location / Luogo _____ Date / Data _____

Start / Beginn **20:30** End / Ende **22:10** Match Number / Index **SC202**
Début / Inizio _____ Fin / Fine _____ Spiel-Nr / Indice di gara _____

Championship / Meisterschaft _____ Friendly / Freundschaft _____
Championnat / Campionato _____ Amical / Amichevole _____

Tournament / Turnier _____ Cup / Pokal _____
Tournoi / Torneo _____ Coupe / Coppa _____ **X**

Other / Sonstiges _____ Spectators / Zuschauer _____
Autre / Altro _____ Spettateurs / Spettatori **20**

No Card / Liz. _____ Surname / Name _____ Forename / Vorname _____
No Lic. / Tess. _____ No Lic. / Tess. _____ Prénom / Nome _____ Signature / Firma _____
Unterschrift _____

Time Keeper _____ **214028** **RÜTTIMANN Jonathan**
Chronométrateur _____

Official scorer _____ **217215** **GRANDGIRARD Diane**
Marqueur _____

Referee 1 _____ **205183** **OBERSON Yvan**
Arbitre 1 _____

Referee 2 _____ **9004** **MOREL Christophe**
Arbitre 2 _____

Tech. Director _____
Directeur tech. _____

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel	1	6	3	8
Tiers / Tempo				
2 Time / Drittel	0	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rossemaison	
Tiers / Tempo				
3 Time / Drittel	2	0	CAPTAIN 1 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____	
Tiers / Tempo				
Overtime / Verl.	0	0	CAPTAIN 2 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____	
ProL. / Sup.				
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments _____
SR-Bemerkung _____
Remarques arb. _____

COACH _____ Surname / Name _____ Forename / Vorname _____
Nom / Cognome _____ Prénom / Nome _____ Signature _____ **217001**

COACH **BOSS Cédric**

TIME OUT _____ TOTAL **8**

TOTAL **2 min**

1 Rolling Aventicum II

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
---------	---------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------	----------------------	---	---	---	----------------------	---	---	---	----------------------	---------	-----	-------------------------	------

70	C	PERSEGHINI Robin	210123	08:57	99	21	1					06:08	77	2	08:08	H
-----------	----------	-------------------------	---------------	--------------	-----------	-----------	----------	--	--	--	--	--------------	-----------	----------	--------------	----------

77	A	STETTLER Aymeric	209305	51:51	77	75	2					16:59	72	2	17:49	A
-----------	----------	-------------------------	---------------	--------------	-----------	-----------	----------	--	--	--	--	--------------	-----------	----------	--------------	----------

31	G	KOULBANIS Thierry	213120	58:02	21	99	3					38:55	23	2	40:55	B1
-----------	----------	--------------------------	---------------	--------------	-----------	-----------	----------	--	--	--	--	--------------	-----------	----------	--------------	-----------

21		PERSEGHINI Axel	210132													
-----------	--	------------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

3		KOLB Patrice	208219													
----------	--	---------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

99		ROBATEL Sylvain	213130													
-----------	--	------------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

15		APOTHELOS Samuel	211163													
-----------	--	-------------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

81		GALLEY Vincent	210272													
-----------	--	-----------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

9		CORNAZ Léo	209123													
----------	--	-------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

72		FONTANA Loïc	208203													
-----------	--	---------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

23		HOCHSTRASSER Stéphane	204062													
-----------	--	------------------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

69		CLOTTU Dylan	210246													
-----------	--	---------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

75		VORLET Nicolas	210355													
-----------	--	-----------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

2 Rossemaison

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
---------	---------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------	----------------------	---	---	---	----------------------	---	---	---	----------------------	---------	-----	-------------------------	------

22	C	MESTRE Fabio	201577	00:56	TS	88	1					30:05	6	2	32:05	D
-----------	----------	---------------------	---------------	--------------	-----------	-----------	----------	--	--	--	--	--------------	----------	----------	--------------	----------

93	A	ZITTLAU Antonio	204322	04:26	45		2									
-----------	----------	------------------------	---------------	--------------	-----------	--	----------	--	--	--	--	--	--	--	--	--

25	G	VUILLEUMIER Joël	97148	05:04	45		3									
-----------	----------	-------------------------	--------------	--------------	-----------	--	----------	--	--	--	--	--	--	--	--	--

20	G	FROSSARD Yann	98430	17:49	94	26	4									
-----------	----------	----------------------	--------------	--------------	-----------	-----------	----------	--	--	--	--	--	--	--	--	--

88		CHOFFAT Jérôme	204416	18:43	TS	18	5									
-----------	--	-----------------------	---------------	--------------	-----------	-----------	----------	--	--	--	--	--	--	--	--	--

TS		STEMER Vincent	206165	19:59	29	83	6									
-----------	--	-----------------------	---------------	--------------	-----------	-----------	----------	--	--	--	--	--	--	--	--	--

18		YGAX Léo	205015	27:37	TS	88	7									
-----------	--	-----------------	---------------	--------------	-----------	-----------	----------	--	--	--	--	--	--	--	--	--

45		KOULMEY Grégory	2257	30:35	18		8									
-----------	--	------------------------	-------------	--------------	-----------	--	----------	--	--	--	--	--	--	--	--	--

12		CRELIER Noah	215001													
-----------	--	---------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

94		ZINKL Jonas	203277													
-----------	--	--------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

26		SCHÜLL Gwenaël	98332													
-----------	--	-----------------------	--------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

6		YGAX Célien	203276													
----------	--	--------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

83		JACQUEMAI Patrice	98260													
-----------	--	--------------------------	--------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

29		MERCAY Louis	206162													
-----------	--	---------------------	---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

COACH _____ Surname / Name _____ Forename / Vorname _____
Nom / Cognome _____ Prénom / Nome _____ Signature _____ **217001**

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Goals / Torschützen / Buts / Reti

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

TIME OUT _____ TOTAL **8**

Penalties / Strafen / Punitions

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--